

I-Seregno: urban solid-refuse disposal services

OJ S 228/2012 27/11/2012

Contract notice

Services

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Consorzio provinciale della Brianza Milanese per lo smaltimento RSU

Postal address: via Verdi 94

Town: Seregno

Postal code: 20831

Country: Italy

For the attention of: direttore sig. Massimo Bonfà

E-mail: info@brianzarifiuti.com

Telephone: +39 0362235958

Fax: +39 0362235164

Internet address(es):

General address of the contracting authority: www.brianzarifiuti.com

Address of the buyer profile: <http://www.brianzarifiuti.com>

Additional information can be obtained from:

the abovementioned address

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted: the abovementioned address

I.2. Type of the contracting authority

Other

I.3. Main activity

Environment

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

Servizio di smaltimento e/o trattamento finalizzato al recupero dei RSU - frazione secca residuale da RD dei comuni gestiti dal Consorzio - suddiviso in due lotti: lotto A (CIG 4726981C1C) e lotto B (CIG 4726992532).

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Services

Service category No 16: Sewage and refuse disposal services; sanitation and similar services

Main site or place of performance: Impianto di trattamento e/o smaltimento indicato in offerta. Non è ammesso lo smaltimento in discarica controllata anche se preventivamente il rifiuto venisse pretrattato. In caso di aggiudicazione detto luogo non potrà essere mutato senza il previo consenso dell'ente appaltante dietro motivata richiesta dell'impresa aggiudicataria. Il trasporto al luogo di consegna sarà effettuato a cura e spese dei Comuni conferenti.
NUTS code

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Servizio di smaltimento e/o trattamento finalizzato al recupero dei RSU - frazione secca residuale CER 20.03.01 - dei Comuni gestiti dal Consorzio - Servizio distinto in due lotti, non cumulabili: Lotto A) ton/anno 15.000 e lotto B) ton/anno 10.000.

II.1.6. CPV code(s)

90513200 Urban solid-refuse disposal services

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for one or more lots

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

Quantitativo totale presunto, non vincolante, di circa ton. 25.000/anno, suddiviso in due lotti, non cumulabili:

Lotto A: ton. 15.000/anno, quantità presunta e non vincolante (+/- 20 %), importo a base di gara Euro 98,00/ton. + IVA - CIG 4726981C1C;

Lotto B: ton. 10.000/anno, quantità presunta e non vincolante (+/- 20 %), importo a base di gara Euro 98,00/ton. + IVA - CIG 4726992532.

Durata appalto: anni 1 (uno).

Estimated value excluding VAT: 2 450 000,00 EUR

II.2.2. Information about options

Options: no

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Duration in months: 12 (from the award of the contract)

Information about lots

Lot No: 1

Lot title: Lotto A) CIG 4726981C1C

1)

Short description

Servizio di smaltimento e/o trattamento finalizzato al recupero dei RSU frazione secca residuale da RD. Codice CER 20.03.01 "rifiuti urbani non differenziati" - Lotto A.

2) CPV code(s)

90513200 Urban solid-refuse disposal services

3) Quantity or scope

Lotto A: ton. 15.000/anno presunte e non vincolanti (+/- 20 %) - importo a base di gara Euro 98,00/ton. + IVA, non cumulabile con lotto B.

Estimated value excluding VAT: 1 470 000,00 EUR

4) Indication about different time frame or duration

Duration in months: 12 (from the award of the contract)

5) Additional information about lots

Lot No: 2

Lot title: Lotto B: CIG 4726992532

1) Short description

Servizio di smaltimento e/o trattamento finalizzato al recupero dei RSU frazione secca residuale da RD. Codice CER 20.03.01 "rifiuti urbani non differenziati" - Lotto B.

2) CPV code(s)

90513200 Urban solid-refuse disposal services

3) Quantity or scope

Lotto B: ton. 10.000/anno presunte e non vincolanti (+/- 20 %) - importo a base di gara Euro 98,00/ton. + IVA, non cumulabile con lotto A.

Estimated value excluding VAT: 980 000,00 EUR

4) Indication about different time frame or duration

Duration in months: 12 (from the award of the contract)

5) Additional information about lots

Section III: Legal, economic, financial and technical information**III.1. Conditions related to the contract****III.1.1. Deposits and guarantees required**

La cauzione provvisoria deve essere effettuata mediante assegno bancario circolare non trasferibile o fideiussione bancaria o assicurativa a favore dell'Ente Appaltante, è fissata nella misura del 2 % dell'importo a base d'asta, è pari a € 29.400,00 (Euro ventinovemilaquattrocento/00) per il Lotto A) e € 19.600,00 (Euro diciannovemilaseicento/00) per il Lotto B) dovrà avere una validità di almeno 180 giorni dalla data di scadenza del termine per la presentazione delle domande. Cauzione definitiva: è fissata nella misura del 10 % dell'importo contrattuale.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Spesa finanziata con mezzi propri di Bilancio. Modalità di pagamento: fatture mensili da pagarsi entro 60 giorni dalla data fattura fine mese.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Ammessa riunione di impresa ai sensi dell'art. 34 e seguenti del D. Lgs. n. 163/2006.

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: Come da avviso di gara integrale.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: Come da avviso di gara integrale.

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions:

Come da avviso di gara integrale.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

Execution of the service is reserved to a particular profession: yes

Reference to the relevant law, regulation or administrative provision: Il servizio potrà essere svolto solo da imprese autorizzate a norma delle vigenti disposizioni legislative e regolamentari in materia.

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract: no

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

Lowest price

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

Prior information notice

Notice number in the OJ S: [2011/S 251-410091](#) of 30.12.2011

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Payable documents: no

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

18.12.2012 - 09:30

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Italian.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in days: 180 (from the date stated for receipt of tender)

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Date: 18.12.2012 - 10:00

Place:

Consorzio Provinciale della Brianza Milanese per lo smaltimento RSU - Via Verdi, 94 - 20831 Seregno (MB), ITALIA.

Persons authorised to be present at the opening of tenders: yes

Information about authorised persons and opening procedure: Partecipazione pubblica.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

VI.3. Additional information

Criteri di aggiudicazione: l'aggiudicazione verrà effettuata secondo il criterio del prezzo più basso, tenuto conto dell'incidenza del prezzo figurativo del trasporto come meglio specificato nel disciplinare di gara. Qualora un concorrente formulasse la migliore offerta per entrambi i lotti, l'Ente appaltante deciderà quale dei due lotti aggiudicare in ragione della convenienza economica degli stessi per l'ente ovvero verificherà per entrambi anche la seconda migliore offerta.

Copia documenti acquisibile gratuitamente direttamente in Consorzio oppure scaricabile sul sito internet www.brianzarifiuti.com/Bandi di gara.

Responsabile del procedimento: il direttore del consorzio sig. Massimo Bonfà.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

VI.4.2. Review procedure

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

VI.5. Date of dispatch of this notice

22.11.2012